



162888

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

MAGNA PT S.p.A.  
PLANT MODUGNO  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO  
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7238177 / 19.01.2021  
Purch. ord. no.: 5500043068  
Purch. ord. Date: 27.06.2019  
Supplier's no.: 0000008003  
Order no. / Date: 30022720 / 16.07.2019  
Customer no.: 10005593  
Consignee: 30005665  
Packager Int. Cons.:

01 Serie  
Person in charge: Knorr, Hr.  
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

2001

### Delivery note

Weights (gross/net)  
Gross weight 6.367,200 KG Net weight 4.778,400 KG

| Item   | Material Description                                                                   | Quantity | Weight       |
|--------|----------------------------------------------------------------------------------------|----------|--------------|
| 000010 | 2510311480<br>Transmission Housing cpl<br>Customer article number: 2510630003Position1 | 600 PC   | 4.778,400 KG |
| 900001 | TBA-501494<br>Plastic Pallet                                                           | 24 PC    | 350 KG       |
| 900002 | TBA-501711<br>Tray TH DCT300 RSA fin-red/green/blue                                    | 144 PC   | 1.238 KG     |

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

1E0285502

5010972981

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

26 GEN 2021

"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 600  
Quantità effettiva:  
Tipo Imballaggio: 24  
Quantità Imballi:  
Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ NO  
Data controllo: 26/01/21  
Firma:

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Sandro Morandini  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRESDE FF 604

rosa = Exemplar für Absender  
blau = Exemplar für Empfänger  
grün = Exemplar für Frachtführer  
rose = Exemplaire pour l'expéditeur  
bleu = Exemplaire du destinataire  
vert = Exemplaire du transporteur  
rosa = Exemplaar voor afzender  
blau = Exemplaar voor geadresseerde  
groen = Exemplaar voor vervoerder  
rosa = Esemplare per mittente  
blu = Esemplare per destinatario  
verde = Esemplare per trasportatore  
rosa = Copy for sender  
blue = Copy for consignee  
green = Copy for carrier  
rosa = Exemplar for absender  
blau = Exemplar for modtager  
grün = Exemplar for beforderer

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |                                                                                                       |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                 |  |                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                 |  |                                     |  |                                     |  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------|--|------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------|--|-------------------------------------|--|-------------------------------------|--|
| <b>1</b> Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><b>MAGNA</b><br>Magna PT B.V. & Co. KG<br>Werk Bad Windsheim<br>- Logistik -<br>Burgbernhelmer Straße 5                                                                                                                                                                    |  |                                                                                                       |  | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL<br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). |  |                                                 |  |                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                 |  |                                     |  |                                     |  |
| <b>2</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br>Magna PT<br>Werk Bad Windsheim<br>13.01.15                                                                                                                                                                                                                              |  |                                                                                                       |  | <b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br>Schmidt & Co.<br>Werk Bad Windsheim KG<br>Burgbernhelmer Straße 5<br>D-91438 Bad Windsheim                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                 |  |                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                 |  |                                     |  |                                     |  |
| <b>3</b> Auslieferungsart des Gutes<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br>Ort/Lieu<br>Land/Pays<br>Magna PT B.V. & Co. KG                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                                                                       |  | <b>17</b> Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)<br>7401548                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |                                                 |  |                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                 |  |                                     |  |                                     |  |
| <b>4</b> Ort und Tag der Übernahme des Gutes<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br>Ort/Lieu<br>Land/Pays<br>Magna PT B.V. & Co. KG                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                                                       |  | <b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Réserves et observations des transporteurs<br>The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.                                                                     |  |                                                 |  |                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                 |  |                                     |  |                                     |  |
| <b>5</b> Beigefügte Dokumente<br>Documents annexés<br>m. 031661                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  | <b>6</b> Kennzeichen u. Nummern<br>Marques et numéros<br>32 Pkt. Frachtführer<br>22 Cal. Frachtführer |  | <b>7</b> Anzahl der Packstücke<br>Nombre des colis                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  | <b>8</b> Art der Verpackung<br>Mode d'emballage |  | <b>9</b> Offiz. Benennung i. d. Beförderung<br>Désignation officielle de transport |  | <b>10</b> Statistiknummer<br>No. statistique                                                                                                                                                                                                                      |  | <b>11</b> Bruttogewicht in kg<br>Poids brut, kg |  | <b>12</b> Umfang in m³<br>Cubage m³ |  |                                     |  |
| <b>UN-Nummer</b><br>UN<br>UN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  | <b>Ben. s. Nr. 9</b><br>Norm. volt N°9                                                                |  | <b>Gefahrstoffmuster-Nr.</b><br>Numéro d'étiquette                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  | <b>Verp.-Gruppe</b><br>Groupe d'emballage       |  | <b>Tunnelbeschränkungscode</b><br>Code de restriction en tunnels                   |  | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>A payer par:<br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br>Zwischensumme<br>Solde<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer |  | <b>Absender</b><br>L'expéditeur                 |  | <b>Währung</b><br>Monnaie           |  | <b>Empfänger</b><br>Le destinataire |  |
| <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften<br>Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières                                                                                                                                                              |  |                                                                                                       |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                 |  |                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                 |  |                                     |  |                                     |  |
| <b>14</b> Rückerstattung<br>Remboursement                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |                                                                                                       |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                 |  |                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                 |  |                                     |  |                                     |  |
| <b>15</b> Frachtzahlungsanweisungen<br>Prescription d'affranchissement                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                                                                                       |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                 |  |                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                 |  |                                     |  |                                     |  |
| <b>20</b> Besondere Vereinbarungen<br>Conventions particulières                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |                                                                                                       |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                 |  |                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                 |  |                                     |  |                                     |  |
| <b>21</b> Abfertigung<br>Amparo<br>Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |                                                                                                       |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                 |  |                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                 |  |                                     |  |                                     |  |
| <b>22</b> Magna PT B.V. & Co. KG<br>Werk Bad Windsheim<br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>(Signature et timbre de l'expéditeur)                                                                                                                                                                                                                  |  |                                                                                                       |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                 |  |                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                 |  |                                     |  |                                     |  |
| <b>23</b> Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>(Signature et timbre du transporteur)                                                                                                                                                                                                                                                              |  |                                                                                                       |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                 |  |                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                 |  |                                     |  |                                     |  |
| <b>25</b> Angaben zur Beförderung<br>Données de transport<br>von bis km<br>Paletten-Absender - Expéditeur des palettes<br>Art Anzahl Kein Tausch Tausch<br>Euro-Palette<br>Gitterbox-Palette<br>Einfach-Palette<br>Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes<br>Art Anzahl Kein Tausch Tausch<br>Euro-Palette<br>Gitterbox-Palette<br>Einfach-Palette |  |                                                                                                       |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                 |  |                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                 |  |                                     |  |                                     |  |
| <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                                                       |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                 |  |                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                 |  |                                     |  |                                     |  |
| <b>27</b> Amtliches Kennzeichen<br>Kfz<br>Anhängers<br>Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift<br>Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift                                                                                                                                                                                                         |  |                                                                                                       |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                 |  |                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                 |  |                                     |  |                                     |  |
| Benutzte Gen.-Nr. <input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EG <input type="checkbox"/> CEMT                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                                       |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                 |  |                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                 |  |                                     |  |                                     |  |

Bei gebräuchlichen Gütern ist in der letzten Zeile der Rubrik anzugeben: UN-Nummer, Gefahrstoffmuster-Nummer, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode. Güter der Klasse 1 und 7: siehe Sondervorschriften Absatz 5.4.1.1 ADR.  
En cas de marchandises dangereuses, indiquer à la dernière ligne du cadre: Numéro ONU, Numéro d'étiquette, Groupe d'emballage et le code de restriction en tunnels. Marchandises des classes 1 et 7: voir demande spéciale dans ADR, Chapitre 5.4.1.1.